

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1966)

**Heft:** 1509

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

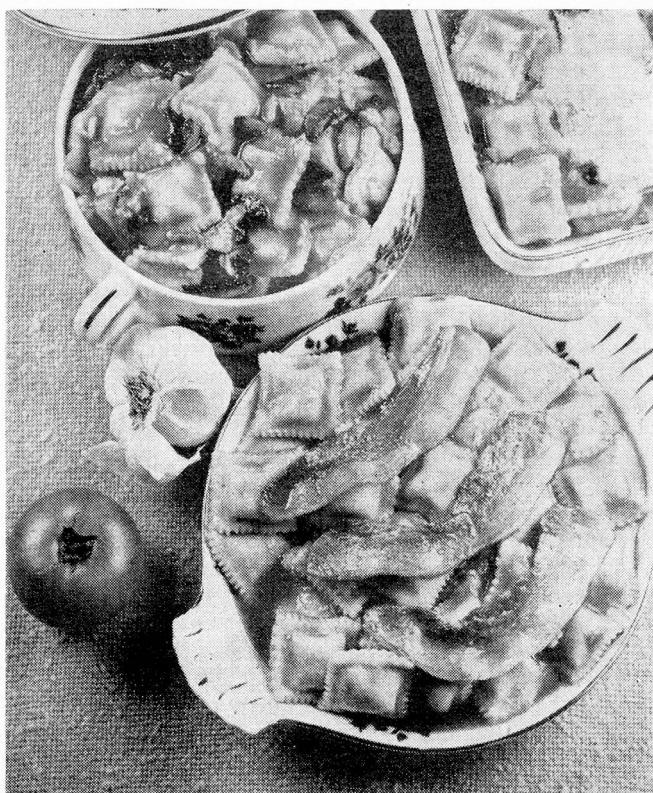
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**ST. GALL SWISS RAVIOLI** is delicious to eat and easy to prepare — Just heat and serve! It is a meal on its own, with or without vegetables, or can be used as the basis for many recipes such as the two illustrated:

#### RAVIOLI WITH MUSHROOMS

Peel and slice a few mushrooms and fry in a little butter until lightly browned. Add a little minced onion or garlic, chopped bacon or ham if liked. Place in a dish with Ravioli and serve immediately. This dish becomes even more delicious if paprika or curry powder is added to the sauce.

#### RAVIOLI WITH CRISP BACON

Line dish with slices of bacon and arrange Ravioli on them, cover with further slices, cook in oven until covering bacon is crisp. Gourmets rub dish with a clove of garlic before preparing the dish.

FREE RECIPE LEAFLET  
in colour showing many other exciting ways of serving



## ST. GALL SWISS RAVIOLI

from — St. Gall Canning Co.  
(London), Ltd., 110 Cannon Street, London, E.C.4.

## FOR HIGH PRECISION SWISS MACHINE TOOLS & TOOLING

U.K. SALES AND SERVICE

Matchless Machines Ltd

MATCHLESS WORKS HORSHAM SUSSEX Telephone Horsham 60271 Telex 87202

AGATHON	Tool Grinding Machines	
AGIE	Spark Erosion Machines	
BAY	Milling Cutters & Chucks	
BONI	Interchange Toolpost Toolholders	
EWAG	Fine Tool Grinding Machines	
FEINTOOL	Fine Blanking Tools & Components	
OSTERWALDER	Fine Blanking Presses	
FISCHER	Grinding Spindles & 'Live Centres'	
FLUBACHER	Measuring Eyeglasses	
ISOMA	Optical Projectors & Microscopes	
ISTEMA	Electrode Locating & Centering	
KAISER	Precision Boring Equipment	
METEOR	Drill Grinding Machines	
MOVOMATIC	Electronic Sizing & Control	
NIEDERBERGER	Band Grinding Machines	
OETIKER	'O-Clip' Hose Clips & Couplings	
RICHIGER	Plastic Work Carriers	
STUDER	Grinding Machines	
WAHLI	Gear Cutting & Hobbing Machines	
WINTERTHUR	Grinding Wheels	

Visit our demonstration rooms at Horsham where all our exhibits are operational. Fully qualified technical personnel in attendance to give sound and honest advice.

No visitor has yet been disappointed